

IRIS OIFIGIÚIL CÚIGEACH VÍN

Bliain 2024

Eisithe ar 13 Nollaig 2024

46. XXú Gníomh: An Gnímh um Tháirgí Cosanta Plandaí Vín; Leasú Uimhreacha CELEX: 32009L0128 agus 32009R1107]

An Gníomh lena leasaítear Gnímh Vín um Tháirgí Cosanta Plandaí

Chinn Landtag Vín na nithe seo a leanas:

Airteagal I

Leasaítear an Gnímh um Tháirgí Cosanta Plandaí Vín, Iris Dlí Cúige Vín Uimh. 18/1990, arna leasú go deireanach le hIris Oifigiúil Dlí Vín Uimh. 31/2015, mar a leanas:

1. In § 1, scriostar ailt (3) agus (4).

2. Is mar seo a leanas a bheidh § 2:

‘§ 2. (1) Is táirgí iad táirgí cosanta plandaí, san fhoirm ina soláthraítear don úsáideoir iad, arb éard atá iontu substaintí gníomhacha, teorantóirí nó sineirgígh nó a bhfuil substaintí gníomhacha, teorantóirí nó sineirgígh iontu agus a bheartaítear le haghaidh úsáid a liostaítear in Airteagal 2(1)(a) go (e) de Rialachán (CE) Uimh. 1107/2009 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 21 Deireadh Fómhair 2009 maidir le táirgí cosanta plandaí a chur ar an margadh agus lena n-aisghairtear Treoir 79/117/CEE agus Treoir 91/414/CEE ón gComhairle, IO L 309, 24.11.2009, lch. 1.

(2) Is iad ‘táirgí cosanta plandaí a mbaineann riosca íseal leo’ na táirgí sin ina bhfuil substaintí gníomhacha a mbaineann riosca íseal leo i gcomhréir le hAirteagal 22 de Rialachán (CE) Uimh. 1107/2009 agus atá údaraithe mar ‘táirgí cosanta plandaí a mbaineann riosca íseal leo’ i gcomhréir le hAirteagal 47(1) de Rialachán (CE) Uimh. 1107/2009.

(3) ciallaíonn ‘Oiriúnach le haghaidh táirgeadh orgánach’ na táirgí cosanta plandaí sin atá cláraithe sa Chlár Táirgí Cosanta Plandaí de bhun § 4(2) den Ghnímh um Tháirgí Cosanta Plandaí 2011 agus a chomhlíonann na ceanglais a leagtar síos in Airteagail 9 agus 24 de Rialachán (AE) 2018/848 i gcomhar le hIarscríbhinn I a ghabhann le Rialachán Cur Chun Feidhme (AE) 1165/2021. Meastar go bhfuil siad coibhéiseach leo sin ina naimhde nádúrtha lotnaidí mar a shainmhínítear in § 12(1) d’Ordánas Táirgí Cosanta Plandaí 2011 agus miocrorgánaigh mar a shainmhínítear in Airteagal 3(15) de Rialachán (CE) Uimh. 1107/2009, atá cláraithe i gClár na dTáirgí Cosanta Plandaí de bhun § 4(2) den Ghnímh um Tháirgí Cosanta Plandaí 2011.

(4) Áirítear le húsáid táirgí cosanta plandaí táirgí cosanta plandaí a thomhailt, a chur i bhfeidhm, a leathadh, a úsáid, a stóráil, a choinneáil agus a iompar ar an láthair chun iad a chur i bhfeidhm.

(5) Áirítear le húsáid bheartaithe iomchuí táirgí cosanta plandaí comhlíonadh na gceanglas dlíthiúil, comhlíonadh dea-chleachtais cosanta plandaí i gcomhréir le Rialachán (CE) Uimh. 1107/2009 agus prionsabail na Cosanta Comhtháite Plandaí (‘IPP’, alt (6)) á gcur san áireamh.

(6) Is éard atá i gceist le Cosaint Chomhtháite Plandaí breithniú cúramach a dhéanamh ar gach modh cosanta plandaí atá ar fáil agus ar bhearta oiriúnacha a chomhtháthú ina dhiaidh sin chun dul i ngleic le forbairt pobal orgánach díobhálach agus chun úsáid táirgí cosanta plandaí agus modhanna cosanta agus rialaithe eile a choinneáil ar leibhéal atá inghlactha ó thaobh an gheilleagair agus an chomhshaoil de agus a laghdaíonn nó a íoslaghdaíonn rioscaí do shláinte an duine agus don chomhshaoil. Díríonn cosaint

plandaí comhtháite ar fhás barr sláintiúil leis an gcur isteach is lú is féidir ar éiceachórais talmhaíochta agus cuireann sí sásraí nádúrtha chun cinn chun lotnaidí a rialú nó a rialáil.

(7) Áirítear le trealamh cosanta plandaí trealamh a dhoirteadh, a spréadh, a spraeáil, a scaipeadh, a dhustáil agus trealamh eile atá beartaithe chun táirgí cosanta plandaí a leathadh.

(8) Ciallaíonn an comhshaol uisce, aer agus ithir, chomh maith leis an ngaol eatarthu ar thaobh amháin agus le gach duine beo ar an taobh eile.

(9) Is éard is comhairleoir ann duine a bhfuil eolas iomchuí faighte aige agus a chuireann comhairle ar fáil maidir le cosaint plandaí agus úsáid shábháilte táirgí cosanta plandaí mar chuid dá ngníomhaíocht ghairmiúil, lena n-áirítear daoine féinfhostaithe san earnáil phríobháideach agus seirbhísí comhairleacha poiblí.

(10) Is úsáideoir gairmiúil (§ 4(1)) duine a úsáideann táirgí cosanta plandaí le linn a ngníomhaíochta gairmiúla, go háirithe oibreoir, teicneoir, fostóir, chomh maith le daoine féinfhostaithe sa talmhaíocht. Meastar go bhfuil siad coibhéiseach leis na daoine sin a bhfuil na cáilíochtaí céanna acu agus atá ag úsáideoir gairmiúil maidir le húsáid táirgí cosanta plandaí ar bhonn oiliúint tosaigh, oiliúint leanúnach nó oiliúint bhreise a cuireadh i gcrích go rathúil i gcomhréir le § 9b, § 9c agus §9d agus a chomhlíonann ceanglais eile § 9e gan gníomhaíocht ghairmiúil a shaothrú, áfach, ina n-úsáidtear táirgí cosanta plandaí go rialta.

(11) Is daoine iad úsáideoirí eile nach meastar, in éagmais ceanglais a bheith leagtha síos le dlí, gur úsáideoirí gairmiúla nó daoine coibhéiseacha iad (alt (10)) agus nach bhféadfaidh, dá bhrí sin, ach na táirgí cosanta plandaí sin amháin (§ 2(2)) atá údaraithe d'úsáideoirí neamhghairmiúla a úsáid.'

3. Léitear § 4(1) mar a leanas:

'(1) Ní fhéadfaidh ach úsáideoirí gairmiúla táirgí cosanta plandaí a úsáid, mura sonraítear a mhalairt leis an údarú (§ 3(1)) agus le léiriú an táirge cosanta plandaí lena mbaineann.'

4. Is mar seo a leanas a bheidh § 5:

'§ 5. (1) Ní fhéadfaidh aon duine a chuireann táirgí cosanta plandaí i bhfeidhm táirgí cosanta plandaí údaraithe (§ 3(1)) a úsáid mar tháirgí cosanta plandaí ach amháin má shonraítear é sin agus a mhéid a shonraítear é sin don ghrúpa sonracha úsáideoirí faoi seach sna tásca nuair a údaráitear sin. Tá feidhm aige sin freisin maidir le substaintí bunúsacha údaraithe a chur i bhfeidhm i gcomhréir le hAirteagal 23 de Rialachán (CE) Uimh. 1107/2009.

(2) Aon duine a úsáideann nó a cheadaíonn táirgí cosanta plandaí a úsáid atá údaraithe don úsáideoir gairmiúil (§ 3(1)), coinneoidh sé taifid nach mór an fhaisnéis seo a leanas ar a laghad a chur san áireamh iontu:

- a) trádainm gach táirge cosanta plandaí a úsáidtear (lena n-áirítear substaintí bunúsacha), lena n-áirítear cláruimhir cosanta plandaí agus fachtóir díobhálach;
- b) ainm agus méid an limistéir a cóireáladh, an barr cóireáilte agus an méid iarbhír a úsáideadh (cainníocht úsáide) an táirge cosanta plandaí. Mura bhfuil cainníocht úsáide a bhaineann le limistéar beartaithe, sonrófar an tiúchan a úsáidfear. Ní gá méid an limistéir chóireáilte a shonrú sa chás seo;
- c) an dáta chun é a chur i bhfeidhm; agus
- d) ainm iomlán an úsáideora ghairmiúil (§ 2(10)).

Coinneofar na taifid sin go croineolaíoch agus ar feadh trí bliana ar a laghad.

Comhlíonfar na ceanglais a leagtar síos i Rialachán Cur Chun Feidhme (AE) 2023/564 ón gCoimisiún an 10 Márta 2023 a mhéid a bhaineann le hábhar agus formáid na dtaifead ar tháirgí cosanta plandaí a choinníonn úsáideoirí gairmiúla de bhun Rialachán (CE) Uimh. 1107/2009 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle, IO L 74, 13.3.2023, lch. 4, ón 1 Eanáir 2026.

(3) Agus táirgí cosanta plandaí á gcur i bhfeidhm, tá toirmeasc ar chaitheamh tobac, ar ithe agus ar ól. Más gá, úsáidfear trealamh cosanta pearsanta atá oiriúnach don úsáid shonrach. Tar éis táirgí cosanta plandaí a úsáid, déanfar limistéir chraicinn neamhchosanta, lena n-áirítear lámha, a ghlanadh go críochnúil.'

5. Léitear § 6(1) mar a leanas:

'(1) Coinneofar agus stórálfar táirgí cosanta plandaí ar shlí nach féidir le daoine neamhúdaráithe rochtain a fháil orthu. Measfar aon duine nach bhfuil deimhniú oiliúna bailí (§ 9e) aige nó aici a bheith neamhúdaráithe.'

6. Is mar seo a leanas a bheidh § 6a(2) go (4):

‘(2) I gcríoch Vín, cé is moite de limistéir a úsáidtear do tháirgeadh talmhaíochta nó do limistéir foraoise de réir bhrí Ghníomh na bhForaoisí 1975, de bhreis ar shubstaintí bunúsacha údaraithe (§ 5(1)), ní fhéadfar ach táirgí cosanta plandaí údaraithe a mheastar a bheith ina dtáirgí cosanta plandaí a mbaineann riosca íseal leo (§ 2(2)) nó atá oiriúnach lena n-úsáid i dtáirgeadh orgánach (§ 2(3)) a úsáid.

(3) De mhaolú ar alt (2), féadfar ceimiceáin shintéiseacha cosanta plandaí a úsáid freisin chun dlí an Aontais, comhaontuithe idirnáisiúnta, orduithe arna ndéanamh faoi Ghnímh Vín um Chosaint Plandaí nó gníomhartha dlí na n-údarás atá bunaithe air sin a chomhlíonadh, agus sna réimsí seo a leanas:

limistéir

1. a úsáidtear mar réimsí taighde institiúide eolaíche;
2. a úsáidtear mar shaoráidí iarnróid, mar aerpháirceanna nó mar láithreáin tuirlingthe agus mar shuiteálacha comhchosúla atá le coinneáil saor ó fhásra ar chúiseanna sábháilteachta;
3. a úsáidtear chun spóirt a chleachtadh nó le haghaidh comórtas spóirt, mura bhfuil an ceantar ar fáil den chuid is mó lena úsáid ag leanaí agus déagóirí suas go dtí 14 bliana d’aois;
4. a cheangal go n-úsáidtear ceimiceáin shintéiseacha cosanta plandaí ar mhaithe leis an tsábháilteacht náisiúnta;
5. meastar gur gairdíní agus páirceanna iad de réir bhrí § 1(12) de Ghnímh um Chosaint na Séadchomharthaí, chomh maith le limistéir ar fiú iad a chosaint agus a chaomhnú mar gheall ar a dtábhacht stairiúil agus a gcáilíocht chathrach; nó
6. úsáidtear é mar chlúdach dromchla le haghaidh saoráidí cóireála dramhaíola de réir bhrí an Ghnímh um Bainistiú Dramhaíola 2002 chun feidhm an chlúdaigh dromchla a chosaint agus a chothabháil.

I gcás amhrais, ní mór do Riarachán na Cathrach, arna iarraidh sin, a chinneadh trí chinneadh oifigiúil an measfar go mbaineann limistéir leis an liosta a leagtar amach i bpointí 1 go 6 agus, dá bhrí sin, go gceadaítear táirgí cosanta plandaí a úsáid de réir bhrí alt (4).

(4) Gan dochar do alt (1), agus aon táirgí cosanta plandaí údaraithe á n-úsáid, cuirfear Cosaint Chomhtháite Plandaí (§ 2(6) agus § 6a(1)) san áireamh i gcomhthéacs an cháis úsáide shonraigh lena mbaineann.’

7. Cuirtear na hailt (4) go (8) seo a leanas le § 7:

‘(4) Beidh toirmeasc ar leathadh táirgí cosanta plandaí ón aer, mura bhforáiltear a mhalairt thíos.

(5) De mhaolú ar alt (4), arna iarraidh sin d’úsáideoir gairmiúil (§ 2(10)) agus i gcomhréir leis na coinníollacha a leagtar síos in Airteagal 9(2) agus (3) de Threoir 2009/128/CE, féadfaidh Riarachán na Cathrach, trí bhíthin cinneadh oifigiúil, formheas a dheonú maidir le húsáid aerfheithiclí gan foireann chun táirgí cosanta plandaí a chur i bhfeidhm (§ 2(1) go (3)) nó ábhair bhunúsacha. I gcás inar gá, áireofar san fhorpheas coinníollacha, tréimhsí ama agus coinníollacha chun leasanna an phobail, sláinte cónaitheoirí áitiúla agus an comhshaol a chosaint.

(6) Beidh ag gabháil le haon iarraidh dá dtagraítear in alt (5) plan iarratais agus fianaise lena léirítear gur comhlíonadh na coinníollacha a leagtar síos in Airteagal 9(2) de Threoir 2009/128/CE. Ina theannta sin, an fhaisnéis seo a leanas:

1. an t-am a mheastar a chuirfear i bhfeidhm é;
2. na cainníochtaí atá le cur i bhfeidhm;
3. na táirgí cosanta plandaí a úsáidtear, lena n-áirítear naimhde nádúrtha lotnaidí agus miocroorgánaigh nó substaintí bunúsacha; agus
4. na limistéir ar a gcuirfear na táirgí cosanta plandaí, lena n-áirítear naimhde nádúrtha lotnaidí agus miocroorgánaigh nó substaintí bunúsacha

ní mór é a chur san áireamh san iarraidh.

(7) Coimeádfaidh Riarachán na Cathrach taifid de bhun Airteagal 9(6) de Threoir 2009/128/CE maidir leis an bhfaisnéis atá sna hiarrataí dá dtagraítear in alt (6) agus sna formheasanna arna ndeonú de bhun alt (5).

(8) Tá sé d’údarás ag Riarachán na Cathrach, agus dlí feidearálach agus/nó dlí an Aontais á chur san áireamh, forálacha níos mionsonraithe a leagan síos, trí bhíthin ordanáis, maidir le táirgí cosanta plandaí a chur i bhfeidhm, lena n-áirítear naimhde nádúrtha lotnaidí agus miocroorgánaigh (§ 2(3)) agus substaintí bunúsacha (§ 5(1)) ina n-úsáidtear aerfheithiclí gan foireann.’

8. In § 8, scriostar alt (2) chomh maith le huimhir an ailt '(1)'. Ina theannta sin, na focail scriostar '(amhail trí bhíthin aerfheithiclí)' i litir b.

9. San abairt dheireanach de § 9e(5), an lánstad tar éis an fhocail 'ní mór' cuirtear camóg ina ionad agus na focail 'agus leanann iontaofacht (alt (3)) de bheith ann.' cuirtear isteach iad.

10. In § 9e(6), tar éis na tagartha 'alt (5)' na focail 'chomh maith le hiontaofacht leanúnach (alt (3)) i scríbhinn' cuirtear isteach é.

11. Léitear § 11(1) mar a leanas:

'(1) Mura cion coiriúil é an cion a thagann faoi dhlínse na ngnáthchúirteanna, cion riaracháin is inphionóis

1. le fíneáil suas le EUR 5 000, déanann aon duine a

- a) oibríonn contrártha do § 3, § 4(1) agus (2), § 5(1) agus (3), § 6, § 6a(1), (2) agus (4), § 7(1) go (5), § 10b, orduithe arna ndéanamh de bhun § 10c(1), nó
- b) na horduithe a eisíodh ar bhonn § 7(8), § 7a(1) agus § 8,
- c) go n-úsáideann sé táirgí cosanta plandaí de réir bhrí § 3 atá contrártha don toirmeasc oifigiúil (toirmeasc ar tháirgí cosanta plandaí a leathadh, § 9e(7) agus (9)),

2. le fíneáil suas le EUR 1 000, déanann aon duine a

- a) oibríonn contrártha do § 5(2) agus § 9(1) agus (2), nó
- b) a chuireann bac ar chomhlachtaí maoirseachta Riarachán na Cathrach i bhfeidhmiú a ndualgas nó a chuireann cosc ar chomhlíonadh a ndualgas, nó
- c) i gcás nach mbeidh táirgí cosanta plandaí (§ 2) in ann deimhniú oiliúna bailí (§ 4(2)) a sholáthar do na comhlachtaí maoirseachta (§ 10(2)), nó
- d) nach n-iompraíonn sé nó nach n-éiríonn leis aitheantas fótagrafach bailí a sholáthar de sháru ar § 4(3).'

12. In § 11(4), an tagairt '§ 31 (2)' cuirtear an tagairt ina ionad '§ 31(1)'. In § 11(4), an tagairt '§ 31(2)' cuirtear an tagairt ina ionad '§ 31 (1)'. In § 11(4), an tagairt '§ 31(2)' cuirtear an tagairt ina ionad '§ 31 (1)'.

13. Is mar seo a leanas a bheidh § 11c(2) agus (3):

'(2) I gcás ina dtagraítear sa Ghníomh seo do dhlíthe cónaidhme nó d'ordanáis chónaidhme, beidh feidhm acu sin sa leagan a bheidh i bhfeidhm an 1 Meitheamh 2024.

(3) I gcás ina dtagraítear san Ionstraim seo do Threoracha ó Pharlaimint na hEorpa, ón gComhairle nó ó Choimisiún an Aontais Eorpaigh agus do Rialacháin ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle, cé is moite de na forálacha a luaitear in § 11d, beidh feidhm acu sin sa leagan a bheidh i bhfeidhm an 1 Meitheamh 2024.'

14. Tar éis § 11c, cuirtear isteach § 11d agus § 11e seo a leanas, mar aon lena gceannteidil faoi seach:

'Verwendete Kurzbezeichnungen

§ 11d. (1) Tagraíonn na gearrainmneacha do Rialacháin a úsáidtear sa Ghníomh seo do na nithe seo a leanas:

- a. Rialachán (CE) Uimh. 889/2008: Rialachán (CE) Uimh. 889/2008 lena leagtar síos rialacha mionsonraithe maidir le cur chun feidhme Rialachán (CE) Uimh. 834/2007 maidir le táirgeadh orgánach agus lipéadú táirgí orgánacha i dtaca le táirgeadh, lipéadú agus rialú orgánach, uimhir CELEX: 32008R0889, IO L 250, 18.9.2008, lch. 1,
- b. Rialachán (CE) Uimh. 1107/2009: Rialachán (CE) Uimh. 1107/2009 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 21 Deireadh Fómhair 2009 maidir le táirgí cosanta plandaí a chur ar an margadh agus lena n-aisghairtear Treoir 79/117/CEE agus Treoir 91/414/CEE ón gComhairle; 32009R1107, IO L 309, 24.11.2009, lch. 1,
- c. Rialachán Cur Chun Feidhme (AE) 2021/1165: Rialachán Cur Chun Feidhme (AE) 2021/1165 ón gCoimisiún an 15 Iúil 2021 lena n-údaítear táirgí agus substaintí áirithe lena n-úsáid i dtáirgeadh orgánach agus lena mbunaítear a liostaí (Téacs atá ábhartha maidir le LEE), uimhir CELEX: 32021R1165, IO L 253, 16.7.2021, lch. 13,
- d. Rialachán (AE) 2021/383: Rialachán (AE) 2021/383 ón gCoimisiún an 3 Márta 2021 lena leasaítear Iarscríbhinn III a ghabhann le Rialachán (CE) Uimh. 1107/2009 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle lena liostaítear comhfhoirmligh nach bhfuil glactha lena gcur i dtáirgí cosanta

plandaí (Téacs atá ábhartha maidir le LEE), uimhir CELEX: 32021R0383, IO L 74, 4.3.2021, lch. 7.

(2) I gcás ina dtagraíonn an Gníomh seo do Rialacháin an AE a luaitear in alt (1), na leaganacha seo a leanas, i gcás litreach

- a. go dtí an 1 Eanáir 2024 sa leagan bunaidh dá dtagraítear in alt (1) agus i gcomhréir leis na forálacha idirthréimhseacha in Airteagal 11, Rialachán Cur Chun Feidhme (AE) 2021/1165,
- b. sa bhunleagan a luaitear in alt (1), cé is moite d'Iarscríbhinn III, a bhfuil feidhm aici maidir leis an leagan arna leasú le Rialachán (AE) 2021/383,
- c. agus d. sa leagan bunaidh a luadh thuas

beidh feidhm aige.

Fógra

§ 11e. Tugadh fógra don Ghníomh lena leasaítear Gnímh Vín um Tháirgí Cosanta Plandaí (Iris Oifigiúil Vín Uimh. 46/2024) i gcomhréir le forálacha Threoir (AE) 2015/1535 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 9 Meán Fómhair 2015 lena leagtar síos nós imeachta chun faisnéis a sholáthar i réimse na rialachán teicniúil agus na rialacha maidir le seirbhísí na Sochaí Faisnéise (Fógra Uimh. 2024/207/AT).'

15. In § 12(1), *tar éis na tagartha 'alt (2)' na focail 'agus alt (3)' cuirtear isteach é.*

16. *Cuirtear an t-alt (3) seo a leanas isteach i ndiaidh § 12(2):*

'(3) Féadfar ceimiceáin shintéiseacha cosanta plandaí atá ceannaithe cheana féin ag úsáideoirí roimh theacht i bhfeidhm an Ghnímh, Iris Dlí Cúigeach Vín Uimh. 46/2024, a úsáid go dtí an 31 Nollaig 2025.'

Airteagal II

Tiocfaidh an Gníomh seo i bhfeidhm ag deireadh lá a fógartha.

Gobharnóir:

Ludwig

Stiúrthóir na nOifigí Riaracháin Cúigeacha:

Griebler